

**+FORMATO EUROPEO
PER IL CURRICULUM
VITAE**



INFORMAZIONI PERSONALI

Nome	FRANCESCA LEONARDI		
Indirizzo	1/A, via Solatia, 06121, Perugia (PG) - Italia		
Telefono	+39.075.35985	Mobile	340.3984976
E-mail	francesca.leonardi15@gmail.com francesca.leonardi@pec.it		
PEC			
Codice fiscale	LNRFNC67B55G478D		
Nazionalità	italiana		
Data di nascita	15/02/1967		

ESPERIENZA LAVORATIVA

• Date (dal 23. 01.2016 al 22.01.2017)

- Nome e indirizzo del datore di lavoro
- Tipo di azienda o settore
- Tipo di impiego
- Principali mansioni e responsabilità

CLA (Centro Linguistico di Ateneo) – Università degli Studi di Perugia

Via Enrico dal Pozzo, Perugia - Italian

C.E.L., Collaboratore ed esperto linguistico di madrelingua italiana.

Attività di insegnamento della lingua italiana per stranieri, in particolare a studenti incoming nell'ambito

degli accordi di mobilità internazionali, previsti dal "Progetto di miglioramento servizi agli studenti coinvolti in scambi internazionali", attuato presso il CLA (Centro Linguistico di Ateneo) di Perugia. In

particolare vengono svolte le seguenti attività:

- insegnamento italiano L2;

- supporto alla didattica volta ad agevolare l'apprendimento della lingua italiana da parte degli studenti,

ivi compresa quella connessa al funzionamento dei laboratori linguistici;

- supporto all'elaborazione ed aggiornamento del materiale didattico, con particolare riferimento all'elaborazione di materiali didattici inseriti su piattaforma Moodle.

• Date (dal 2001 al 2016)

• Nome e indirizzo del datore di lavoro

• Tipo di azienda o settore

• Tipo di impiego

• Principali mansioni e responsabilità

Università per Stranieri di Perugia

Piazza Fortebraccio, 4, 06122, Perugia – Italia

www.unistrapg.it

Università per Stranieri

Collaboratore esperto linguistico (CEL) di italiano L2 con contratti a tempo determinato.

Lezioni di lingua, esercitazioni orali, esercitazioni di pronuncia e grafia in corsi di livello A1, A2, B1, B2 e C2, nei corsi ordinari, intensivi, Erasmus, Marco Polo e Turandot.

Lezioni di cultura italiana nei corsi ordinari di livello B2.

Lezioni fuori sede dei corsi Erasmus a Perugia, alla Perugina-Nestlé, a Bevagna e all'Ipogeo dei Volumi di Perugia.

Somministrazione e correzione dei test di ingresso per gli studenti dei corsi ordinari, straordinari, intensivi, Erasmus e dei Progetti Marco Polo e Turandot.

Lezioni di linguaggi settoriali: musica e canto, economico-giuridico, architettura e ingegneria.

• Date (dal 2006 – al 2010 e, per sostituzioni, nel 2013 e 2015. Dal semestre del "Fall Break" 2015 al semestre dello "Spring Break " 2017)

- Nome e indirizzo del datore di lavoro
Accademia universitaria "Beaver College - Umbra Institute"
Via dei Priori n.84, 06100, Perugia – Italia
www.umbra-institute.com
- Tipo di azienda o settore
L'università americana presenta un programma accademico innovativo e vario e offre ai suoi studenti diverse opzioni curriculari.
L'Umbra Institute, riconosciuto dal Ministero della Pubblica Istruzione, dell'Università e della Ricerca, è accreditato dalle "Middle States Association of Colleges" attraverso la partnership con l'università Arcadia. I crediti formativi dei corsi dell'Umbra sono riconosciuti anche dall'Università degli Studi di Perugia.
- Tipo di impiego
Insegnante di lingua e cultura italiana L2
- Principali mansioni e responsabilità
Insegnamento della lingua e cultura italiana in corsi per studenti principianti (livello A1-A2), elaborazione, somministrazione e correzione dei test e dei quiz linguistici. Aggiornamento dei syllabi.
Tra dicembre 2015 e gennaio 2016 aggiornamento dei "Reader" per i corsi principianti..

- Date (dal 3 al 27 giugno 2014)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro
Università per Stranieri di Siena
Piazza Rosselli, 27/28 – 53100 SIENA – Italia
www.unistrasi.it
- Tipo di azienda o settore
Università per Stranieri
- Tipo di impiego
Formatore Linguistico
- Principali mansioni e responsabilità
Svolgimento di attività di formazione linguistica in italiano L2 nell'ambito del progetto Marco Polo/Turandot. Lezioni, del modulo linguistico di base e del modulo linguistico tematico "Moda e design", per un totale di 89 ore (livello B1).

- Date (da settembre a dicembre del 2010)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro
Innovazione e Terziario s.c.ar.l. (ITER s.c.ar.l) in ATS con FORMA.azione
Centro Direzionale Quattrotorri - 06132, Ellera Umbra, Perugia – Italia
- Tipo di azienda o settore
Ente certificatore ITER, certificato UNI EN ISO 9001 dal 1999.
- Tipo di impiego
Docente di lingua e cultura italiana L2 nell'ambito del progetto formativo identificato con cod. PG090241007 e titolo "GEMMA 5 – I Saperi, Le Competenze, I linguaggi: Un Progetto Per la Crescita Democratica".
- Principali mansioni e responsabilità
Docente di lingua e cultura italiana L2: "Italiano per stranieri – avanzato ed.2" (per un totale di 57.5 ore).

- Date (ottobre 2009)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro
C.I.F. (Centro Italiano Femminile) presso il Centro Culturale Romagnoli
Via Aminale, Terni - Italia
- Tipo di azienda o settore
Il C.I.F., il Centro Italiano Femminile è un'associazione di donne che opera in campo civile, sociale e culturale per contribuire alla costruzione di una democrazia solidale e di una convivenza fondata sul rispetto dei diritti umani e della dignità della persona, secondo lo spirito e i principi cristiani.
- Tipo di impiego
Docente volontaria di lingua e cultura italiana (L2)
- Principali mansioni e responsabilità
Docente di lingua e cultura italiana (L2) in corsi per studenti stranieri delle scuole medie inferiori.

- Date (agosto 2008)
(settembre 2009)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
 - Principali mansioni e responsabilità
- Accademia Lingua Italiana Assisi**
Via Tiberio d'Assisi, 10, 06081, Assisi – Italia
www.aliassisi.it e-mail:info@aliassisi.it
- L'Accademia Lingua Italiana Assisi organizza corsi di lingua e cultura italiana tutto l'anno e le lezioni hanno luogo dal lunedì al venerdì.
Alla fine di un corso gli studenti ricevono un certificato di frequenza.
L'approccio comunicativo-situazionale usato rende gli studenti in grado di parlare l'italiano fluentemente.
Il Direttore dell'Accademia, Angelo Chiuchiù, ha insegnato dal 1975 al 1994 all'Università per Stranieri, ha tenuto corsi di didattica della L2 in vari seminari e di pedagogia dell'Italiano in tutto il mondo. Ha, inoltre, pubblicato articoli e numerose opere.
Docente di lingua e cultura italiana
Docente di lingua e cultura italiana in un corso di livello intermedio (A2-B1) per un totale di 100 ore mensili.
Docente di lingua italiana in un corso intensivo mensile per studenti principianti di livello A2.
- Date (settembre 2001
e aprile-maggio 2005)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
- Centro per la Valutazione e Certificazione linguistica (CVCL) dell'Università per Stranieri di Perugia**
Piazza Fortebraccio, 4, 06122, Perugia – Italia
www.unistrapg.it
- Il Centro per la Valutazione e Certificazione linguistica (CVCL). L'attività di certificazione linguistica è un'attività istituzionale dell'Università per Stranieri di Perugia finalizzata al rilascio di titoli linguistici a seguito del superamento degli esami.
Correttrice degli esami di certificazione CELI (Certificati di italiano generale).
- Date (ottobre 2008)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
 - Principali mansioni e responsabilità
- Zach Nowak**
- Zach Nowak è uno scrittore americano che lavora per l'Umbra Institute di Perugia.
Ha iniziato la sua carriera letteraria con "The Little Blue what-to-do", una guida in inglese di Perugia. Nel 2007 ha pubblicato il romanzo giallo 'Peril in Perugia' e nel 2008 il sequel 'Death by chocolate'
Correttrice di bozze
Correttrice della bozza di "Death by chocolate" – Petrucci Editori.
- Date (2004)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
 - Principali mansioni e responsabilità
- Jean Farinelli**
Edizioni Farinelli
20, Sutton Place South,
New York, NY 10022
e-mail:jfarinelli@mind.spring.com
- Jean L. Farinelli abita e lavora a New York. Ha lavorato per trent'anni nel campo delle relazioni pubbliche sia come dirigente che come Presidente. Attualmente lavora come consulente in alcune ditte, scrive articoli di carattere finanziario su alcuni giornali e scrive libri in lingua italiana per studenti di italiano L2/LS. Ha due lauree: in giornalismo e in pubblica amministrazione.
Correttrice di bozze
Correttrice della bozza di "Jean e Roscoe vanno a Perugia (diario della studentessa Jean)" – Edizioni Farinelli.

- Date (settembre 2001 e aprile-maggio 2005)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
 - Principali mansioni e responsabilità
- Frontiera Lavoro soc. coop. Sociale a.r.l.**
Via Campo di Marte, 28/b, 06124, Perugia
e-mail: frontieralavoro@frontieralavoro.it
Cooperativa sociale
Docente di lingua e cultura italiana
Docente di lingua e cultura italiana L2 nell'ambito di un corso di formazione professionale per "Assistente alla famiglia e collaboratore in aziende agricole" rivolto a donne straniere.
- Date (maggio 2001)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
 - Principali mansioni e responsabilità
- Cooperativa Sociale a.r.l. ONLUS
Nuova Dimensione**
Via Campo di Marte, 28/30, 06124, Perugia
Tel. 075.5052666
Cooperativa Sociale a.r.l. ONLUS.
Servizi Socio Sanitari, Assistenziali ed Educativi
Docente di lingua e cultura italiana
Docente di lingua e cultura italiana L2 nell'ambito del corso "Assistente alla famiglia" rivolto a persone straniere.
- Date (dal febbraio 1997 al novembre 1998)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
 - Principali mansioni e responsabilità
- Istituto Leonardi**
Via Fani, 14, 06100, Perugia
Tel. 075.5720496
www.istitutoleonardi.it
Istituto per il recupero di anni scolastici e per i diplomi di stato
Responsabile della segreteria didattica
Gestione ed organizzazione del settore didattico.
- Date (dal dicembre 1996 al marzo 1997)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
 - Principali mansioni e responsabilità
- Centro Caritas diocesana
presso la parrocchia dei SS. Biagio e Savino**
Via Birago, 51, 06100, Perugia
Tel. 075.34153
Caritas Diocesana
Docente di lingua e cultura italiana
Docente di lingua e cultura italiana rivolto a persone straniere in cerca di un'occupazione.

ISTRUZIONE E FORMAZIONE

- Date (13.09.2013- 29.11.2013)
 - Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
 - Qualifica conseguita
- Università per Stranieri di Perugia**
Corso di lingua cinese - livello basico – per docenti e collaboratori esperti linguistici di italiano a sinofoni.
Attestato di frequenza del **Corso di lingua cinese – livello basico - per docenti e collaboratori esperti linguistici di italiano a sinofoni.** Il corso ha avuto la durata di 30 ore.

- Date (21.01.2013- 25.01.2013)
- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
- Qualifica conseguita

Università per Stranieri di Perugia

Corso di aggiornamento in glottodidattica intensivo ,destinato ad insegnanti di italiano L2. Lo stesso ha avuto la durata di 30 ore, articolate in attività didattiche (lezioni, seminari, ecc.) e di supporto didattico.

Attestato di frequenza del **Corso di aggiornamento glottodidattico per insegnanti di italiano a stranieri (votazione 30/30)**

- Date (18.09.2012- 20.09.2012)
- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
- Qualifica conseguita

Centro di Neuropsicologia Clinica dell'Età Evolutiva

Cenni di clinica neuropsicologica; principali ipotesi eziologiche; epidemiologia in lingua inglese; epidemiologia in lingua italiana; differenze tra lingue trasparenti" e "opache" in relazione ai modelli neuropsicologici; evoluzione della dislessia nei soggetti adulti e caratteristiche; approccio alla L2 per studenti dislessici.

Attestato al corso di **Dislessia e apprendimento della L2 in studenti anglofoni**

- Date (15.10.2012- 19.10..2012)
- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
- Qualifica conseguita

C.V.C.L.- Università per Stranieri di Perugia

Gli obiettivi primari del corso sono quello di contribuire a diffondere una maggiore attenzione nei confronti della valutazione in ambito linguistico intesa come disciplina specifica, che trova nel Language Testing proprie norme di riferimento. Intende ,inoltre, favorire una preparazione specifica e professionalizzante degli insegnanti operanti nel settore, nonché collaborare con gli insegnanti alla preparazione degli studenti agli esami CELI. (almeno 30 ore di lezione)

Esaminatore CELI e CIC

- Date (01.06.2012- 27.07..2012)
- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
- Qualifica conseguita

Università per Stranieri di Perugia

Corso di aggiornamento per docenti di italiano a sinofoni (30 ore di lezione).

Attestato di frequenza al **Corso di aggiornamento per docenti di italiano a sinofoni**

(24.02.2012)

- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
- Qualifica conseguita

CVCL - Università per Stranieri di Perugia

Materie e attività di formazione di base dell'insegnante, al fine di ottenere una competenza pedagogico-didattica e di valutazione del servizio prestato.

Certificato in Didattica dell'italiano come Lingua Straniera (DILS-PG)

- Date (dall'11 al 13. 01.2012)
- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
- Qualifica conseguita

C.V.C.L. - Università per Stranieri di Perugia

Corso di preparazione alla Certificazione in "Didattica dell'italiano come Lingua Straniera". Materie e attività di formazione di base dell'insegnante, al fine di ottenere una competenza pedagogico-didattica di primo livello, essenziale per l'ingresso nella professione e/o per la valutazione del servizio prestato.

Attestato di partecipazione al Corso di preparazione alla Certificazione in "Didattica dell'italiano come Lingua Straniera" (DILS-PG)

Date (dal 24.01.2011 al 28.01.2011:
30 ore)

• Nome e tipo di istituto di istruzione
o formazione

• Principali materie / abilità
professionali oggetto dello studio

• Qualifica conseguita

• Date (03.09.2010-02.10.2010:
100 ore)

• Nome e tipo di istituto di istruzione
o formazione

• Principali materie / abilità
professionali oggetto dello studio

• Qualifica conseguita

• Date (27.05.2010-18.06.2010)

• Nome e tipo di istituto di istruzione
o formazione

• Principali materie / abilità
professionali oggetto dello studio

• Qualifica conseguita

• Date (24.07.2008)

• Nome e tipo di istituto di istruzione
o formazione

• Principali materie / abilità
professionali oggetto dello studio

• Qualifica conseguita

• Date (05.06.2001)

• Nome e tipo di istituto di istruzione
o formazione

• Principali materie / abilità
professionali oggetto dello studio

• Qualifica conseguita

• Date (gennaio-marzo 2002: per un
totale di 60 ore- ottobre-dicembre
2001: per un totale di 60 ore)

• Nome e tipo di istituto di istruzione
o formazione

• Principali materie / abilità
professionali oggetto dello studio

• Qualifica conseguita

Università per Stranieri di Perugia

Corso di aggiornamento in glottodidattica intensivo ,destinato ad insegnanti di italiano L2. Lo stesso ha avuto la durata di 30 ore, articolate in attività didattiche (lezioni, seminari, ecc.) e di supporto didattico.

Attestato di frequenza del Corso di Aggiornamento per Insegnanti di Italiano a Stranieri (votazione 30/30)

Università per Stranieri di Perugia

Il Corso è destinato a laureati italiani o stranieri che vogliono acquisire le competenze necessarie a svolgere l'attività di tutor online. Tali competenze sono sempre più frequentemente richieste da Università ed enti pubblici e privati per tutorare corsi (universitari, di aggiornamento e/o formazione) erogati a distanza.

Corso di formazione di Tutor on line (votazione 27/30)

Università per Stranieri di Perugia

Aggiornamento per docenti di italiano a studenti sinofoni

Attestato di partecipazione per docenti di italiano a sinofoni

Università per Stranieri di Perugia

Discipline inerenti all'insegnamento della lingua e della cultura italiana

Corso di Laurea per l'insegnamento della Lingua e della Cultura Italiana a Stranieri – indirizzo generale (D.U.I.L.I.S.). Corso di laurea triennale di I livello.
(votazione 110/110 e la lode)

Università per Stranieri di Perugia

Materie inerenti alla didattica dell'italiano come lingua straniera. Corso di due anni, 600 ore di insegnamento- comprensive di lezioni frontali, seminari e laboratori didattici- e 150 ore di tirocinio.

Diploma di Scuola di Specializzazione in didattica dell'Italiano come Lingua Straniera.
(votazione 29/30)

Accademia Britannica di Perugia

Glottodidattica delle Lingue Straniere e di Linguistica Generale (due corsi di 60 ore ciascuno)

Attestati di frequenza di corsi di Glottodidattica delle Lingue Straniere e di Linguistica Generale

- Partecipazione a convegni e workshop
 - Attestati di partecipazione a convegni**
 XXII Convegno ALTE, 06.04.2001.
 Convegno *Italiano e Italiani nel mondo*, dal 13.14.15 dicembre 2001;
 Convegni ILSA, novembre degli anni 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011;
 Convegno AAIS/AATI di almeno 30 ore (22.23.24 maggio del 2008 presso Taormina).
Presentazione dell'attività didattica *Perugia e la mia città* al workshop *Insegnare l'italiano agli americani*, tenutosi presso The Umbra Institute di Perugia il 28.11. 2009

- Date (maggio – giugno 1996)
- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Tucep** (Tiber Umbria Comet Education Programme), consorzio erogatore di "Borse di Formazione Leonardo Da Vinci", Centro di Studio e Formazione "L. Bazzucchi", Strada S. Sisto - Settevalli, 50 06128 Perugia
- Nome e indirizzo dell'azienda in cui è stato svolto lo stage aziendale
 - Azienda Crayons
 Piazza della Repubblica, 1
 05100 Terni
- Tipo di azienda o settore
 - L'azienda realizzava cartoni animati, sussidi didattici, videocassette e CD-ROM, giochi interattivi e sistemi di insegnamento a distanza.
- Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
 - La borsa di studio è stata utilizzata per approfondire ricerche e sviluppare progetti utilizzando tecnologie di apprendimento On-Line e Off-Line per creare percorsi di insegnamento delle lingue a distanza.
- Qualifica conseguita
 - Borsa di formazione Leonardo Da Vinci**

- Date (Anno Accademico 1995-'96)
- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Università degli Studi di Perugia - Facoltà di Lettere e Filosofia, in collaborazione con UNICEF Italia**
- Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
 - Materie inerenti all'educazione allo sviluppo in realtà multietniche e multiculturali
- Qualifica conseguita
 - Attestato di frequenza del Corso Multidisciplinare di *Educazione allo sviluppo* – Realtà Multietniche e Formazione Interculturale**

- Date (23.06.1995)
- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Facoltà di Lettere e Filosofia dell'Università degli Studi di Perugia**
- Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
 - Lingue e Letterature Straniere Moderne
- Qualifica conseguita
 - Laurea in Lingue e Letterature Straniere Moderne (lingua quadriennale inglese). Corso di laurea quadriennale.
(votazione 108/110)**

- Date (dal 31 dicembre 1993 al 12 luglio 1994)
- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - G.S.A. Fontemaggiore soc. coop. r.l.**
- Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
 - Centro produzione e ricerca teatrale
 Perugia
- Qualifica conseguita
 - Studio di materie quali: storia del teatro, storia del balletto, la normativa S.I.A.E., la gestione e promozione di eventi culturali e di spettacoli, ecc..
- Qualifica conseguita
 - Attestato di partecipazione al corso di formazione professionale per "Addetto alla Promozione e gestione dello Spettacolo" (ore del corso: 500). L' attestato è legalmente riconosciuto dalla Regione Umbria e dalla Provincia di Perugia.**

- Date (21.07.1986)
- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
 - Qualifica conseguita

Istituto Tecnico Sperimentale Statale Perugia
 Biennio propedeutico e triennio linguistico
Diploma di maturità linguistica

PUBBLICAZIONI

Unità di apprendimento ("Perugia e la mia città") presentata al workshop "Insegnare l'italiano agli americani", tenutosi presso The Umbra Institute di Perugia il 28.11.2009;

Poster "Laboratorio Pigotta: studiare l'italiano facendo volontariato", presentato durante la sessione dei poster sulle attività extracurricolari svolte con gli studenti sinofoni – Anno Accademico 2009-2010;

CAPACITÀ E COMPETENZE PERSONALI

PRIMA LINGUA ITALIANO

ALTRE LINGUE

INGLESE

"First Certificate in English" conseguito nel dicembre del 1996 Local Examinations Syndicate - Consolato inglese di Firenze

- Capacità di lettura Livello B2
- Capacità di scrittura Livello B2
- Capacità di espressione orale Livello B2

CAPACITÀ E COMPETENZE RELAZIONALI

- Buone capacità collaborative nel lavoro di gruppo maturate grazie alle esperienze formative, lavorative e di volontariato;
 - capacità di relazionarsi in ambienti diversi

CAPACITÀ E COMPETENZE ORGANIZZATIVE

-Capacità di collaborare con le persone: nell'ambito familiare, delle amicizie, del lavoro e del volontariato;
 -capacità di organizzare viaggi, eventi culturali, artistici ed a fine benefico.

CAPACITÀ E COMPETENZE TECNICHE

-Attestato di operatore p.c. rilasciato dalla Regione Umbria. Corso seguito presso il **Centro di Formazione Professionale Abate** (11.02.1998);
 -Conoscenza e competenza di Microsoft Office, Internet Explorer, programmi di posta elettronica, programmi Excel, Powerpoint e Movie-maker .
 -Conoscenza e competenza della piattaforma Moodle
 -Competenze come Tutor on line

ALTRE CAPACITÀ E COMPETENZE

-Ampia esperienza nell'insegnamento dell'italiano L2;
 - ampia esperienza nell'insegnamento della cultura italiana e di alcuni linguaggi settoriali: economico-giuridico, musicale, architettura e ingegneria e moda e design;
 - continua ricerca nel campo della glottodidattica.

Autorizzo il trattamento dei miei dati personali ai sensi del D.lgs. 196 del 30 giugno 2003.

FRANCESCA LEONARDI